



## منظمة الاوستاشا القومية الكرواتية (١٩٤٥-١٩٣٠)

اسم الباحث/ة (١): عبد شاطر عبد الرحمن

الدرجة العلمية: دكتوراه

الشخص العلمي: تاريخ

مكان العمل: جامعة الموصل/ كلية العلوم السياسية / فرع السياسة العامة

ملخص البحث عربي:

منظمة الاوستاشا، منظمة قومية فاشية متطرفة، تم تأسيسها سنة ١٩٣٠، تهدف إلى إقامة دولة كرواتية مستقلة عن يوغسلافيا، على أن تضم أراضي كرواتيا والبوسنة والهرسك كحق تاريخي يقطنها الكروات فقط، ويتم ذلك، عن طريق عمليات ارهابية تقضي إلى قيام ثورة كرواتية مسلحة، تم الإعداد لها داخل معسكرات التدريب التي أقامها الاوستاشا لاتبعاً لهم في إيطاليا والمنطقة، وعندما احتلت المانيا النازية وإيطاليا الفاشية يوغسلافيا سنة ١٩٤١، تم تأسيس دولة كرواتيا المستقلة بزعامتها (١٩٤٥-١٩٤١)، التي ضمت أراضي كرواتيا والبوسنة والهرسك، برئاسة آنتي بافيليتش زعيم الاوستاشا، ويعيش في داخلها كروات كاثوليك وصربي أرثوذوكس و المسلمين وبهود وغجر، ومن أجل دولة كرواتية متجانسة عرقياً قام الاوستاشا بعمليات تطهير عرقي وإبادة جماعية ضد الصرب واليهود والغجر، كما طالت عمليات القتل معارضيه من المسلمين والكرد، وقد انتهى مشروع الاوستاشا القومي المتطرف بنهاية دولة كرواتيا المستقلة مع نهاية الحرب العالمية الثانية سنة ١٩٤٥.

الكلمات المفتاحية: كرواتيا، منظمة الاوستاشا، آنتي بافيليتش، دولة كرواتيا المستقلة.

## The Ustaša Organization and Croatian Nationalism (1930-1945)

**Researcher's Name:** Dr. Abd Shater Abd Al-Rahman

**Academic Degree:** Ph.D.

**Academic Specialization:** Modern and Contemporary European History

**Workplace:** University of Mosul / College of Political Science / Department of Public Policy

### **Abstract:**

The Ustaša Organization, an extremist Croatian fascist nationalist entity, was established in 1930 with the aim of creating an independent Croatian state separate from Yugoslavia. This state was envisioned to encompass the territories of Croatia, Bosnia and Herzegovina as a historical right exclusively inhabited by Croats. This objective was to be achieved through terrorist operations leading to an armed Croatian revolution, preparations for which took place within training camps established by the Ustaša for their followers in Italy and Hungary. When Nazi Germany and Fascist Italy occupied Yugoslavia in 1941, the Independent State of Croatia (1941-1945) was founded under their auspices. This state incorporated the lands of Croatia, Bosnia and Herzegovina and was headed by Ante Pavelić, the leader of the Ustaša. Within its borders resided Catholic Croats, Orthodox Serbs, Muslims, Jews, and Roma. In pursuit of an ethnically homogenous Croatian state, the Ustaša carried out campaigns of ethnic cleansing and genocide targeting Serbs, Jews, and Roma. The killings also extended to their opponents among Muslims and Croats. The Ustaša's radical nationalist project concluded with the demise of the Independent State of Croatia at the end of World War II in 1945.

**Keywords:** Croatia, Ustaša, Ante Pavelić, Independent State of Croatia.

**Received:** الاستلام

**Accepted:** القبول

**Available Online:** JUNE / ٢٠٢٥ - حزيران - النشر المباشر

## المقدمة:

اتخذت الحركة القومية الكرواتية منذ ظهورها في القرن التاسع عشر اتجاهين: الاتجاه الاول القوميين الكروات المعتدلين واسلوبهم السياسي في دعوتهم الى اقامة دولة تضم جميع اليوغسلاف (سلاف الجنوب) في اطار نظام اتحادي تحت الزعامة الكرواتية، في حين مثل الاتجاه الثاني القوميين الكروات المتشددين ومشروعهم الهدف الى إقامة دولة (كرواتيا الكبرى) كحق تاريخي على اراضي كرواتيا والبوسنة والهرسك، لتكون دولة متجانسة عرقياً يقطنها الكروات فقط، وعند تأسيس الدولة اليوغسلافية (مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين) سنة ١٩١٨ ، تحت الهيمنة الصربية وفي ظل نظام مركزي، عارض القوميين الكروات لا سيما القوميين المتشددين منهم، هذا الوضع السياسي، اذ عدوا كرواتيا دولة محالة تحت السيطرة الصربية، فعمدوا الى تأسيس منظمة الاوستاشا القومية المسلحة المتطرفة سنة ١٩٣٠ ، واعلنوا ان هدفهم إقامة دولة كرواتيا المستقلة والمتجانسة عرقياً، وعند تحقيق هدفهم باقامة دولة كرواتيا المستقلة (١٩٤٥-١٩٤١) برئاسة زعيم الاوستاشا آنتي بافيليش عمد الاوستاشا ومن أجل كرواتيا متجانسة عرقياً الى شن عمليات تطهير عرقي وابادة جماعية ضد جميع الاقليات في دولتهم من الصرب واليهود والغرر.

تكمن اهمية البحث في تقديم تحليلًا تاريخيًّا لمنظمة الاوستاشا الكرواتية القومية المتطرفة، وايديولوجيتها واهدافها وتنظيمها وأساليبها الإرهابية.

تنقسم هيكلية البحث في ثلاث مباحث فضلاً عن المقدمة والخاتمة، إذ عالج المبحث الاول تطور القومية الكرواتية والأصول الفكرية والتظميمية لمنظمة الاوستاشا حتى سنن ١٩٢٩ ، في هي تناول المبحث الثاني تأسيس منظمة الاوستاشا وتنظيمها وايديولوجيتها واهدافها ونشاطهاسلح للمدة (١٩٤٠-١٩٣٠)، اما المبحث الثالث فقد كرس لدراسة دولة كرواتيا المستقلة (١٩٤٥-١٩٤١) ونظمها السياسي وجيشها وفصائل الاوستاشا المسلحة وعمليات التطهير العرقي والابادة الجماعية التي قامت بها ضد الصرب واليهود والغرر، وما رافقها من حرب أهلية بين الاوستاشا والشتيك الصرب والبارتزان الشيوعيين. لقد اعتمد البحث على العديد من المصادر الاجنبية، منها الانكليزية والكرواتية والصربيه والروسية، اذ لم يجد الباحث في المصادر العربية الا ذكرًا عابرًا لهذه المنظمة.

## المبحث الأول

### تطور القومية الكرواتية وأصول منظمة الاوستاشا حتى سنة ١٩٢٩.

يمثل الكروات احدى القبائل السلافية الجنوبية، التي تضم فضلاً عنهم؛ الصرب والسلوفينيين والبوسنيين والمقدونيين والمنتغريين، الذين استوطنوا منطقة غرب البلقان في القرنين السادس والسابع الميلاديين، واستطاع جميعهم في العصور الوسطى ان يؤسسوا دولاً خاص بهم، سقطت جميعها تحت السيطرة الأجنبية<sup>(١)</sup>.

غدت كرواتيا مملكة سنة ٩٢٥ عندما توج الكرواتي توميسلاف ملك على كرواتيا ودلماشيا، وبمبارة البابا، لتبدأ كرواتيا مدة تقل عن (٢٠٠) سنة من الحكم المحلي تحت حكم الملوك الكروات، وكان من ابرزهم الملك (كريشمير بيatar Krešimir Petar) (١٠٥٨-١٠٧٤)، الذي وحد الأراضي التي يقطنها الكروات في مملكة واحدة، وأطلق عليها اسم المملكة الثلاثية (كرواتيا-سلافونيا ودلماشيا)، وبعد وفاته دون ورث ترك العرش الكرواتي شاغراً، فاعقبها سنوات عدة من التنافس والتاحر والمؤامرات بين النبلاء الكروات، الذين اضطروا في النهاية إلى الاتفاق على اتحاد كرواتيا مع مملكة المجر، واعتلاء الملك المجري عرش كرواتيا<sup>(٢)</sup>. وذلك بموجب اتفاقية (كونفيتنا Conventa) سنة ١١٠٢، التي نصت على احتفاظ كرواتيا بكيانها السياسي، وحق النبلاء الكروات إدارة مقاطعاتهم وعقد اجتماعات مجلسهم (سابور Sabor)<sup>(٣)</sup>. فكانت كرواتيا دولة تتمتع بنوع من الاستقلال الذاتي تحت التاج المجري.

هزم الجيش العثماني الجيش المجري في معركة موهاج التي حدثت في ٢٩ آب/أغسطس ١٥٢٦، وقتل فيها الملك المجري، تاركاً عرشي المجر وكرواتيا بلا ورث، فأختار النبلاء الكروات ملك آل هابسبورغ ليكون ملكاً على كرواتيا مع احتفاظهم بحق ادارة مقاطعاتهم والحفاظ على استقلال كرواتيا الذاتي وذلك سنة ١٥٢٧<sup>(٤)</sup>. لقد شكلت هذه المناطق الثلاثة كرواتيا-سلافونيا ودلماشيا (المملكة الثلاثية مملكة كرواتيا القديمة، التي ترسخ تاريخها في عمق الوعي القومي The Triple Kingdom

(1) Singleton, Fred, A Short History of Yugoslav People, 9th edition, Cambridge University, United Kingdom, 1999, pp. 13-72.

<sup>2</sup>(2) Alex J. Bellamy, The formation of Croatian national identity: a centuries-old dream, (Europe in Change), Manchester Univ. Press, Manchester, 2003. pp. 35-36.

(3) John R. Lampe, Yugoslavia as History Twice there was a Country, 2<sup>nd</sup> Edition, Cambridge University press, United Kingdom, 2000, p. 15.

(4) Bellamy, Op. Cit., pp. 38-39.

الكرواتي<sup>(١)</sup>. على انها الوطن القومي للكروات الذي اتحد ب اختياره مع المجر ومن ثم مع امبراطورية الهاسبورغ، دون ان يفقد استقلاله بالكامل.

شهدت الحركة القومية الكرواتية خلال القرن التاسع عشر ظهور اتجاهين قوميين كرواتيين متنافسين: الاتجاه الاول (الحركة الإيليرية Illyrian Movement) التي أسسها مجموعة من المثقفين الكروات سنة ١٨٣٥ ، وكانت تهدف الى إقامة دولة سلافية جنوبية يتزعمها الكروات تحت مسمى (إيليريا الكبرى)، تضم في حدودها كرواتيا-سلافونيا، ودلماشيا، والبوسنة، وسلوفينيا، وتكون كيانا سياسيا مستقلاً ضمن إمبراطورية آل هابسبورغ، وتستخدم اللغة الكرواتية في إدارتها ونظامها التعليمي<sup>(٢)</sup>. ثم وسعت من طموحاتها القومية عندما تغير اسمها الى (الحركة اليوغسلافية) سنة ١٨٤٨ ، فدعت إلى إقامة دولة سلاف جنوبية ذات نظام اتحادي، تضم معظم سلاف الجنوب في البلقان، بضمنهم من هم خارج سيطرة إمبراطورية آل هابسبورغ، بشرط تحولها إلى مملكة ثلاثة نمساوية- مجرية- سلافية، يكون الكروات فيها على رأس زعامة العنصر السлавي<sup>(٣)</sup>. فكان النظام الاتحدادي والزعامة سمات واضحة في الفكر القومي الكرواتي عند اتباع الاتجاه الأول.

اما الاتجاه الثاني، فقد اتخذ مسارا منافسا وبعيدا عن الطموحات القومية الواسعة للحركة اليوغسلافية، عندما ركز على المصالح القومية الكرواتية البحتة. وقد تبني هذا الاتجاه (حزب الحقوق الكرواتي The Croatian Party of Rights) الذي تأسس سنة ١٨٦١ ، بزعامة الاديب والمفكر القومي الكرواتي المتطرف (أنتي ستارتشيفيتش Ante Starčević) (١٨٩٦-١٨٢٣)، الذي دعا الى اقامة دولة كرواتية مستقلة ذات سيادة يقطنها الكروات فقط، تضم كرواتيا والبوسنة والهرسك (كرواتيا الكبرى)، وعد المسلمين في البوسنة " كروات ويحملون انقى الدم الكرواتي" ، أما الصرب الذين يقطنون شمال كرواتيا وفي مناطق متعددة من البوسنة فهم " جنس غير نقى" وعليهم ان يكونوا من اتباع القومية الكرواتية، وبشكل عام كان يرى إن جميع سلاف الجنوب، بإستثناء البلغار، هم بالأصل كروات وان اختالف مسمياتهم، ورفض أي ولاء قومي خارج الولاء القومي الكرواتي ولا سيما الولاء القومي الصربي، واتهم من يفعل ذلك بالخيانة والعنصرية، فكانت قومية أنتي ستارتشيفيتش قومية كرواتية عنصرية متطرفة<sup>(٤)</sup>. لا سيما ضد الصرب.

(1) Jasmina Udovički & James Ridgeway (edit), *Burn This House, The Making And Unmaking of Yugoslavia*, Duke University press, London, 2000, p. 15.

(2) Dennis P. Hupchick, *the Balkans from Constantinople to Communism*, New York, 2002, p. 198.

(3) Ivo Banac, *The National Question in Yugoslavia: Origins, History, Politics*, 2<sup>nd</sup> Edition, Cornell University Press, London, 1992, pp. 89-90.

(4) ولد أنتي ستارتشيفيتش لأب كاثوليكي وأم أرثوذكسية في منطقة ليكا في الحدود العسكرية في وسط كرواتيا، ولا يزال يعدد العديد من المؤرخين غير الكرواتيين أباً للقومية الكرواتية الإقصائية الحديثة، من جانبهم، عد الأوستشا ستارتشيفيتش

لقد وقف القوميين الصرب في صربيا وخارجها بالاًضد من جميع المشاريع القومية التي دعا اليها الكروات سواء منها الحركة الإيليرية أو اليوغسلافية، إذ عدوهما برنامجاً قومياً كرواتياً يمثل عائقاً امام تحقيق طموحات القومية الصربية، ومشروعها القومي (صربيا الكبرى)، الذي يقوم على ضم الجبل الاسود، والبوسنة والهرسك، وشمال ألبانيا، وكوسوفا الى صربيا، إذ في نظر القوميين الصرب جميع سكان هذه المناطق بالأساس صرب من الناحية القومية ويحملون مسميات مختلفة، فكان هدف توحيد وجمع الصرب في دولة واحدة مبدأ اساسي في الفكر القومي الصربي<sup>(١)</sup>. الامر الذي تبناه (الحزب الراديكالي الصربي Serbian Radical Party) الذي أسس سنة ١٨٨١م، في برنامجه السياسي الداعي الى إقامة دولة صربية موحدة تضم جميع الأقاليم التي يقطنها الصرب بضمنها البوسنة، وتستخدم اللغة الصربية وتسودها المبادئ المسيحية الأرثوذكسية، وتكون ذات نظام مركزي يهيمن عليه الصرب سياسياً وثقافياً<sup>(٢)</sup>. فكان حزباً قومياً متعصباً ينافس الكروات في السيطرة على البوسنة.

وتماشياً مع مسار الخط القومي الكرواتي الثاني المتطرف، تم في سنة ١٨٩٥ تأسيس (حزب الحقوق الكرواتي الأصيل Croatian Pure Party of Rights)، أسسه القومي الكرواتي المتطرف (جوزيف فرانك Josip Frank) (١٨٤٤-١٩١١)<sup>(٣)</sup>، وكان برنامجه الحزبي يقوم على رفض اي تعاون بين الصرب والكروات ودعا صراحة الى اضطهاد الصرب وشن حرب تطهير عرقي ضدتهم في كرواتيا، وعمل على تكوين جماعة عسكرية كرواتية شبه مسلحة<sup>(٤)</sup>، قامت سنة ١٩٠٢ بمعاهدة المحال التجارية والشركات الصربية في كرواتيا، كما طالب بتحويل امبراطورية النمسا-المجر الى امبراطورية

والحزب الذي أسسه سنة ١٨٦١، حزب الحقوق الكرواتي (Hrvatska stranka prava, HSP)، سلفها الأيديولوجي المباشر، ينظر:

Nevenko Bartulin, "The Ideology Of Nation And Race: The Croatian Ustasha Regime And Its Policies Toward Minorities In The Independent State Of Croatia, 1941-1945", Ph.d, University of New South Wales, Wales, 2006, pp. 100-108.

(2) Banac, Op. Cit., pp.79 -84.

(2) Ibid, pp. 154-156.

(٣) ولد جوزيف فرانك من عائلة كرواتية يهودية، واعتنق الكاثوليكية في سن ١٨ عاماً و بعد أن أنهى دراسته القانونية في جامعة فيينا سنة ١٨٦٨ ، انتقل إلى زغرب و عمل محامياً، كما زاول مهنة الصحافة، وفي سنة ١٨٨٠ ، نشر كتاباً بعنوان اسماء (حصة كرواتيا)، حاول فيه إثبات أن كرواتيا تحمل عبئاً مالياً مرتفعاً لصالح المجر، وفي السنة ذاتها، انتُخب فرانك في مجلس مدينة زغرب، وفي سنة ١٨٩٠ ، انضم إلى حزب الحقوق الكرواتي بزعامة ستارشفيتش، وسرعان ما تقدم إلى أعلى مراتب الحزب، ينظر:

= Petar Ćurčić, "Slika Josipa Franka U Hrvatskoj Istorijografiji I Puplicistici: Pregled Dosadašnjih Interpretacija", Istorija 20 veka, Institute for European Studies, Belgrade, February, 2022, pp. 213-224.

(4) Aleksa Djilas, The Contested Country Yugoslav Unity and Communist Revolution, 1919-1953, Harvard University Press, London, 1991, p108.

ثلاثية تضم دولة كرواتية تتمتع بالاستقلال الذاتي، وتضم اراضي كرواتيا التاريخية والبوسنة والهرسك<sup>(١)</sup>. فكان من الواضح الاتجاه العنصري المتطرف للحزب.

من جهة اخرى، لم يتخلف المعتدلون من القوميين الكروات عن المسار القومي المعتدل، عندما قام الكرواتي (ستيبان رادتش Stjepan Radić (١٨٧١-١٩٢٨)، بتأسيس (الحزب الفلاحي الشعبي الكرواتي Croatian People's Peasant Party) سنة ١٩٠٤، وكان يرى ان حل المسألة القومية الكرواتية يمكن في تبني النظام الاتحادي اللامركزي سواء في داخل امبراطورية النمسا- المجر او في حالة الاتحاد مع بقية سلاف الجنوب في دولة واحدة، وغدا هذا الحزب الاكثر شعبية وجمهوراً بين الكروات<sup>(٢)</sup>. فكان من ابرز سمات هذا الحزب تمسكه بالنظام الاتحادي.

اعلن الصرب أثناء الحرب العالمية الأولى (١٩١٤-١٩١٨م)، ان هدفهم من دخول الحرب تحرير الصرب والكروات والسلوفينيين وتوحيدهم، وقد حاز هذا الإعلان الصربي تأييد القوميين المعتدلين من الكروات لكنهم اشترطوا أن تكون دولة ذات نظام اتحادي تحفظ لهم خصوصيتهم، فطلب الصرب ارجاء هذا المطلب حتى انتهاء الحرب، ومع انتهاء هذه الحرب وتأسيس الدولة اليوغسلافية في ١ كانون الاول/ ديسمبر سنة ١٩١٨م، تحت مسمى (مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين)، رأى الصرب أن مشروعهم القومي صربيا الكبرى قد تحقق، فعملوا من العاصمة بلغراد على فرض الهيمنة الصربية على جميع المؤسسات الحكومية في المملكة الجديدة، بدأ من الملك الى رئيس الحكومة والاجهزة الادارية والعسكرية والامنية، والاهم من ذلك فرضهم نظام الحكم المركزي في البلاد كما نص عليه اول دستور يوغسلافي صدر سنة ١٩٢١م<sup>(٣)</sup>. فكانت صربيا في نظر الصرب المحور الذي تمركزت حوله بقية اجزاء البلاد.

عارض معظم القوميين الكروات سواء المعتدلين منهم أو المتطرفين فرض النظام المركزي في حكم البلاد، وكان على رأسهم الحزب الفلاحي الكرواتي الاكثر شعبية وزعيمه ستيبان رادتش الذي توصف سياساته بكونها سياسة قومية معتدلة، وحزب الحقوق الكرواتي الموصوف بسياساته القومية المتشددة، وكان الاخير ينظر الى المملكة الجديدة بمثابة صربيا الكبرى، ومن ثم فأن كرواتيا دولة يحتلها

(1) Bartulin, Op. Cit., pp. 115-116.

(2) ولد ستيبان رادتش في ١١ حزيران يونيو ١٨٧١ في قرية صغيرة جنوب شرق زغرب، التحق سنة ١٨٨٩ بكلية الحقوق في جامعة زغرب، لكنه طرد منها بسبب نشاطه السياسي، ثم واصل دراسته في المدرسة الحرة للعلوم السياسية في باريس، حيث تخرج سنة ١٨٩٩، وعاد الى كرواتيا وسس مع شقيقه انطوان سنة ١٩٠٤ الحزب الفلاحي الكرواتي، وعارض انضمام كرواتيا الى مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين دون ضمان حق كرواتيا في الحكم الذاتي، ينظر: Mark Biondich, The Politics of Peasantism: Stjepan Radić, the Croat Peasant Party and the Intelligentsia, 1904-1928, Ph.D, Department of History, University of Toronto, 1997, pp. 38- 324.

(3) Alex N. Dragonich, The First Yugoslavia Search for a Viable Political System, Hoover Institution, California, 1983, pp. 6-9.

الصرب<sup>(١)</sup>! فكان الكروات موحدين سياسياً في معارضة نظام الحكم المركزي.

كان من أبرز أعضاء حزب الحقوق الكرواتي أمين عام الحزب المحامي الكرواتي (آنتي بافيليتش Ante Pavelić)<sup>(٢)</sup>، الذي انتخب سنة ١٩٢١م عضواً في مجلس مدينة زغرب، وكانت له علاقات مع العديد من المهاجرين الكروات في فيينا، لا سيما من بينهم الضباط والمسؤولين العسكريين السابقين، الذين شكلوا منظمة شبه عسكرية باسم (الفيلق الكرواتي The Croatian Legion) وتعهدوا عند عودتهم إلى كرواتيا بالانتقام العنيف من الصرب وحرقهم في "الزيت المغلي"<sup>(٣)</sup>. كانوا قوميين متطرفين.

فضلاً عن رفضهم لتأسيس مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين، كان أعضاء الفيلق الكرواتي تربطهم علاقات مع الحكومة الإيطالية، واثناء توجه بافيليتش إلى باريس لحضور اجتماع دولي لممثلي الحكومات البلدية كعضو في مجلس مدينة زغرب في حزيران/يونيو ١٩٢٧م، توقف في فيينا، حيث التقى مع مجموعة الضباط الكروات من أعضاء الفيلق الكرواتي، والذين رتبوا له اجتماعاً مع مثل وزارة الخارجية الإيطالية، الذي عقد في روما في ١٥ تموز/يوليو ١٩٢٧م في طريق عودة بافيليتش من باريس، واتفق الطرفان على تقديم إيطاليا المساعدة من أجل إقامة دولة كرواتية مستقلة، بال مقابل يتنازل الكروات عن الساحل الكرواتي في منطقة دلماشيا على ساحل بحر الادرياتيك، ونظم منطقة بانات في إقليم فوفودينا شمال يوغسلافيا إلى المجر<sup>(٤)</sup>. وهكذا عزز آنتي بافيليتش مكانته بين المهاجرين الكروات وضمن مساعدة إيطاليا والمجر.

انتخب آنتي بافيليتش سنة ١٩٢٧م نائباً في برلمان مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين، وفي أول خطاب له أمام البرلمان في العاصمة بلغراد قال: "أن مشاركة الكتلة الكرواتية في برلمان الجمعية الوطنية لا تعني أننا نعترف وننافق على النظام السياسي القائم، بل على العكس من ذلك فإن الكتلة الكرواتية ستعمل بكل الوسائل المشروعة على تغيير وضع الشعب الكرواتي لتأسيس دولة كرواتية ذات

(1) Mark Biondich, "Religion and Nation in Wartime Croatia: Reflections on the Ustaša Policy of Forced Religious Conversions", 1941-1942, The Slavonic and East European Review, Vol. 83, No. 1 (Jan., 2005), the Modern Humanities Research Association and University College London, School of Slavonic and East European Studies, p. 76.

(2) ولد آنتي بافيليتش سنة ١٨٨٩م في الهرسك غرب البوسنة واكمل دراسته الابتدائية والثانوية هناك، ثم انتقل إلى العاصمة الكرواتية زغرب سنة ١٩١٠م إذ دخل كلية القانون في جامعة زغرب وتخرج فيها سنة ١٩١٥م، وفيها بدأ عمله السياسي عندما انضم إلى حزب الحق الكرواتي وغداً أمينه العام سنة ١٩١٨م، مع هزيمة دول المحور سنة ١٩٤٥م فر بافيليتش من كرواتيا إلى النمسا، ثم إلى إيطاليا، ثم هرب إلى الأرجنتين. وفي سنة ١٩٥٧م، تعرض لمحاولة اغتيال أدت إلى إصابته بجروح خطيرة، ثم انتقل إلى إسبانيا، حيث توفي في ٢٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٩م، ينظر:

Mijo Bzik ,Ustaška Borba Od Prvih Dana Ustaškoga Rada Do Poglavnika Odlaska U Emigraciju Počeci I Bit Ustaškoga Pokreta , Zagreb, 1942, pp. 9-128.

(3) Rory Yeomans, The Utopia of Terror Life and Death in Wartime Croatia, Rochester, 2015, p. 300.

(4) Jozo Tomasevich, War and Revolution in Yugoslavia, 1941-1945: occupation and Collaboration, California, 2001, pp. 30-31.

لقد كانت مملكة الصرب والكروات والسلوفينيين تعاني طوال العشر سنوات الأولى من عمرها من عدم الاستقرار السياسي، نتيجة الصراعات السياسية لا سيما بين الصرب والكروات، إذ شهدت هذه الفترة تعيين خمسة وعشرين رئيساً للوزراء، بمتوسط مدة ولاية أقل عن سنة واحدة، ووصلت الامور الى ذروتها سنة ١٩٢٨ م عندما قام متطرف قومي صربي باطلاق النار في قاعة البرلمان فقتل ثلاثة من النواب الكروات من بينهم ستيبان رادتش زعيم الحزب الفلاحي الكرواتي، الذي تحول تشيع جنازته الى تظاهرة شارك فيها ما يقارب من (٢٠٠) ألف كرواتي، فسادت البلاد فوضى سياسية قام على اثرها الملك اليوغسلافي في ٦ كانون الثاني/يناير ١٩٢٩ م بتعديل الدستور والغاء الاحزاب السياسية كافة وغير اسم البلاد الرسمي الى (مملكة يوغسلافيا)، وغدا حكم البلاد حكم ملكي دكتاتوري<sup>(٢)</sup>.

وصف آنتي بافيليش جريمة قتل النواب الكروات قائلاً: إن "هذه الجريمة، التي ارتكبت ضد النواب الكروات، ذات مقصد ومخطط لها بشكل جيد، وسيترتب على ذلك تحول خطير في الوضع السياسي"<sup>(٣)</sup>. وذكر بأنها: "واحدة من الجرائم التي لا حصر لها التي ارتكبت ضد الشعب الكرواتي طوال العشر سنوات الماضية"، وغادر يوغسلافيا في نيسان/أبريل ١٩٢٩ ، الى بلغاريا حيث اجتمع مع اعضاء (المنظمة الثورية المقدونية الداخلية Internal Macedonian Revolutionary Organization)، وعقد معهم اتفاقاً على النضال المشترك ضد نظام الحكم في يوغسلافيا، وصرح في مؤتمر صحفي انه يناضل ضد "الديكتatorية العسكرية" في يوغسلافيا ضد "التعايش مع الصرب مستقبلاً" وأضاف "نحن مضطرون إلى اتخاذ كل ما هو ممكن"، بما في ذلك حتى ما هو "غير قانوني" لتحقيق اهدافنا، ونتيجة لذلك حكم عليه في يوغسلافيا بالاعدام غيابياً<sup>(٤)</sup>.

وهكذا بعد ان عاش الكروات تاريخاً طويلاً يتمتعون فيه بالحكم الذاتي وغدا جزء من ثقافتهم وإرثهم التاريخي، وجدوا انفسهم امام واقع سياسي وعملية سياسية ونظام مركزي لم يعتادوه، الأمر الذي هيأ الاجواء لبروز القوميين المتطرفين والعنصريين في كرواتيا وعلى رأسهم آنتي بافيليش.

(1) Goran Miljan, "From Obscure Beginnings to State 'Resurrection': Ideas and Practices of the Ustaša Organization", Journal Comparative Fascist Studies, Leiden, Fascism 5, (2016), p.6.

(2) Goran Miljan, "Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization, Ideology and Practice, 1941-1945", Ph.D. in History, the Faculties of the Central European University, Budapest, 2015, pp.37-38..

(3) Miljan, "From Obscure Beginnings to State 'Resurrection', Op.Cit., p.6.

(4) С. С. Беляков, "Усташское движение в межвоенный период (1929-1941 гг.)", альманах исследований всеобщей истории XVI—XX вв, № 6, Сер. Балканика. Вып. 1, Екатеринбург : [Изд-во УМЦ-УПИ], 2008.,), pp. 83-84.

## المبحث الثاني

### منظمة الاوستاشا، التأسيس والايديولوجيا (١٩٣٠-١٩٤٠)

اعتماداً على علاقاته التي اقامها مع ايطاليا، أسس آنتي بافيليتش سنة ١٩٣٠ م منظمة الاوستاشا، وتكتب بالكرواتية (اوستاشا-المنظمة الثورية الكرواتية Ustaše- Hrvatske Revolucionarne Organizacije) التي تعرف اختصاراً باسم (اوستاشا Ustaše) وتعني (المتمردون أو التائرون)، وبموافقة موسوليني وبمساعدة مالية قدرها (٧٠) ألف ليرة، بدأ بافيليتش في تنظيم معسكرات تدريب لأنصاره في ايطاليا، حيث تم تنظيم المجموعات الأولى من الاوستاشا في منطقة جبلية صغيرة في شمال ايطاليا، واصدرت المنظمة أول مجلة لها (اوستاشا-مجلة الثوار الكروات Ustaše-Vijesnik Hrvatskih Revolucionaraca)، وجاء في عددها الصادر في شباط/فبراير ١٩٣٢ م اسلوب وطبيعة وهدف منظمة الاوستاشا إن: "البندقية، المسدس، القنبلة، والآلية الجهنمية هي المقدسات التي ستعيد الأرض إلى الفلاح، والخبز إلى العامل والحرية إلى كرواتيا.. تلك هي الأجراس التي ستكون بشيراً لفجر جديد وقيام الدولة الكرواتية المستقلة"<sup>(١)</sup>. كما جاء في اعداد اخرى من السنة ذاتها وتحت مسمى (تقنية الثورة)، شرحاً مفصلاً عن كيفية تنفيذ الهجمات على المباني الحكومية والبنية التحتية، واستخدام القنابل وتنفيذ التمرد المسلح، وتجنيد الاعضاء الجدد وعملية تنظيم اوستاشا داخل يوغسلافيا<sup>(٢)</sup>.

كما سمحت المجر الطامنة بمنطقة فوفودينيا في شمال يوغسلافيا لمنظمة الاوستاشا بإقامة معسكر تدريب في المجر بالقرب من الحدود اليوغوسلافية، وقد شن الاوستاشا العديد من العمليات الارهابية داخل يوغسلافيا انطلاقاً من هذا المعسكر، وغدا تجيير المباني الحكومية والاغتيالات السياسية جزءاً طبيعياً من حياة اليوغسلافيين في أوائل الثلاثينيات من القرن العشرين<sup>(٣)</sup>. وكانت الخلفية الاجتماعية لغالبية مجندى اوستاشا من الطبقة العاملة وغير المتعلمين؛ إذ كان معظم أعضاء أوائل المعسكرات من العمال المهاجرين وال فلاحين ثم انظم إليهم العديد من الطلاب، يقودهم كادر قيادي من المثقفين والمتعلمين<sup>(٤)</sup>.

(1) Miljan, "From Obscure Beginnings to State 'Resurrection', Op.Cit., p.11.

(2) Miljan, Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization, Ideology and Practice, 1941-1945, Op.Cit., p.49.

(3) Robert B. McCormick, Croatia under Ante Pavelić: America, the Ustaše and Croatian Genocide, I.B.Tauris & Co Ltd, London, New York, 2014, P. 13.

(4) Yeomans, Op.Cit., p. 301.

اصدر انتي بافياتش سنة ١٩٣٢ م (دستور الاوستاشا، المنظمة الثورية الكرواتية Ustav Ustaše, Hrvatske Revolucionarne Organizacije) وتضمن خمس مواد وثلاث عشرة فقرة، بين فيه مهام وهدف وهيكليه منظمة الاوستاشا ويمكن ايجازها فيما يأتي:

١- إن هدف الاوستاشا، المنظمة الثورية الكرواتية، تحرير كرواتيا من نير الاحتلال الأجنبي عن طريق الانقضاضة المسلحة، لتكون دولة مستقلة ذات سيادة على كامل أراضيها التاريخية، والشعب الكرواتي هو الحاكم الوحيد في دولته، والمالك لجميع الممتلكات المادية والروحية، (المادة الاولى).

٢- تعتمد منظمة الاوستاشا البناء الهرمي في هيكليتها، تتكون قاعدته من مجموعة من الخلايا (زبروفي Zbirovi)، تنظم في كنائب (تابوري Tabori)، تشكل فيالق (لوکوري Logori)، تتولاها فيادات (ستوزيري Stožeri)، وتخضع جميعها للمقر الرئيس للأوستاشا (كلافني اوستاشكي ستان Glavni Ustaški Stan)، الذي يقف على راسه الزعيم (بوغلافنيك Poglavnik الجامعات)، اما شباب الجامعات والكليات المجتمعون في قيادة منفصلة تحت اسم "قيادة الجامعات"، فيخضعون مباشرة للمقر الرئيسي للأوستاشا، (المادة الثانية).

٣- بإمكان اي كرواتي قادر على القتال ان ينظم الى صفوف الاوستاشا (المادة الثالثة).

٤- القسم الاوستاشي، الذي يبين الطاعة المطلقة والسرية التي تعتمدها الاوستاشا في تنفيذ نشاطاتها إذ نص القسم: "أقسم بالله العظيم وكل ما هو مقدس لي، أنني سأتسمك بمبادئ الاوستاشا وألتزم بالقوانين وأنفذ دون قيد أو شرط جميع الأوامر الصادرة من قيادة الاوستاشا، وأنني ساحفظ كل سر يوكلي إلى بأقصى درجات السرية ولن أفشيه أبداً. أقسم بأنني سأقاتل في صفوف الاوستاشا من أجل تحقيق استقلال دولة كرواتيا وأنني سأبذل كل ما في وسعي ما تطلبني القيادة. إذا أحنتت بهذا القسم، فإنني أستحق عقوبة الاعدام وفقاً لقوانين الاوستاشا. فليساعدني الله. آمين." (المادة الرابعة).

٥- فرض الطاعة الصارمة على اعضاء الاوستاشا كافة لأوامر (البوغلافنيك القائد الاعلى) (المادة الخامسة)<sup>(١)</sup>.

يعكس دستور الاوستاشا انها منظمة قومية ثورية متطرفة تعتمد الاسلوب المسلح في تحقيق اهدافها، وتعتمد تنظيمياً ذات تسلسل هرمي يقوم على الانضباط الصارم والطاعة العميم للقائد الاعلى (البوغلافنيك)، الذي يمتلك سلطة مطلقة وأوامره ملزمة ومن يخالفها عقوبته الاعدام.

(١) يتكون دستور اوستاشا المنظمة الثورية الكرواتية من خمسة مواد وثلاث عشرة فقرة، ينظر نص الدستور كاملاً: Izdao Ured Za Promičbu Glavnog Ustaškog Stana — Zagreb, Zagreb, 1941, pp.13-17; Bogdan Krizman, Ante Pavelić I Ustaše, Zagreb, 1978, pp. 90- 91.

أما أفكار الأوستاشا الإيديولوجية حول الأمة والدولة فقد تم صياغتها في الوثيقة التي أصدرها بافيليش في ١٩٣٣م، المعروفة باسم (مبادئ منظمة أوستاشا الكرواتية Načela Hrvatskog ustaškog pokreta)، وجاءت في سبعة عشر مبدأً، وتتلخص فيما يأتي:

١ - إن الأمة الكرواتية هي وحدة قومية (عرقية) قائمة بذاتها، وليس جزءاً أو قبيلة من أي شعب آخر، ولا يجوز استبدال اسم الشعب الكرواتي بأي اسم آخر.

٢ - حافظ الشعب الكرواتي على دولة كرواتيا الخاصة به طوال قرون عدة حتى نهاية الحرب العالمية الأولى، ومن ثم لم يفقد الكروات حقهم التاريخي في استعادة وبناء دولتهم المستقلة على جميع أراضي كرواتيا القومية والتاريخية، ولهم الحق في استخدام أي وسيلة من ضمنها الكفاح المسلح لتحقيق هذا الهدف.

٣ - للشعب الكرواتي الحق في السعادة والرفاهية، اللتان لا يمكن تحقيقهما للأمة كل وللأفراد كأعضاء في هذا الكل، إلا في دولة كرواتيا المستقلة.

٤ - لا يجوز لأي شخص ليس عضواً في الأمة الكرواتية بالدم والعرق أن يقرر مصير الشعب الكرواتي والدولة الكرواتية.

٥ - تشكل جميع طبقات الشعب الكرواتي كياناً قومياً واحداً، فالجميع ينحدرون من أصول فلاحية ومن لا يمتلك هذا الأصل ليس ب克رواتي.

٦ - جميع الممتلكات المادية والروحية في الدولة الكرواتية هي ملك للشعب، وليس ملكية خاصة، لا يمكن لأحد أن يتمتع بأي حقوق خاصة، بل الواجبات تجاه الشعب والدولة فقط، التي وحدتها تمنح كل فرد الحق في حياة آمنة.

٧ - يمكن مركز ثقل القوة الأخلاقية (المعنوية) للشعب الكرواتي في الحياة الأسرية المنظمة والقيم الدينية، وقوتها الاقتصادية المتمثلة في اقتصاد الفلاحين، والحياة التعاونية والثروة الطبيعية والفضائل العسكرية الراسخة<sup>(١)</sup>.

تعبر هذه المبادئ عن إيديولوجية قومية شمولية ومتطرفة، تؤكد على أن الشعب الكرواتي أمة مستقلة بذاتها، واسم الشعب الكرواتي وتاريخه مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بأرضه، ولا يمكن تغيير هذا الاسم أو استبداله، وللشعب الكرواتي الحق التاريخي في استعادة سيادته الكاملة على أرضه وتأسيس دولته المستقلة ذات النظام الشمولي بأي وسيلة بما في ذلك استخدام القوة المسلحة.

كان من أبرز الاعمال التي قامت بها منظمة أوستاشا بعد تأسيسها، اغتيال الملك اليوغسلافي في مدينة مرسيليا، اثناء قيامه بزيارة رسمية إلى فرنسا، سنة ١٩٣٤م، بمساعدة حليفتها المنظمة المقدونية

(١) مبادئ حركة أوستاشا الكرواتية تتضمن سبعة عشر مبدأً، ينظر النص الكامل:

Izdaor Ured Za Promičbu Glavnog Ustaškog Stana - Zagreb, Op.Cit., pp.7-11; = Krizman, Op.Cit., pp. 118- 120.

الثورية الداخلية، وكانت الأوستاشا تأمل أن يؤدي هذا العمل إلى إحداث فوضى داخلية في يوغسلافيا تُجلب بالثورة الاوستاشية المسلحة، وقد وصف بافيليتش عملية الاغتيال بأنها أطاحت بـ "ديكتاتورية بلغراد الدموية"، لكن هذه الإطاحة لم تتحقق مبتغاها بل انعكست سلباً على الأوستاشا، فتحت ضغط المجتمع الدولي، أغلقت السلطات الإيطالية وال مجرية معسكرات الأوستاشا، وتم اعتقال بافيليتش وعدد من مساعديه وسجنهم<sup>(١)</sup>.

على الرغم من إطلاق سراح بافيليتش في اذار/مارس ١٩٣٦، إلا أنه وضع تحت الإقامة الجبرية ومراقبة السلطات الإيطالية، وتوقفت أنشطة الأوستاشا واقتصرت على بعض الرسائل التي كان يرسلها بافيليتش إلى أتباعه، بهدف الحفاظ على معنوياتهم<sup>(٢)</sup>، وغدت منظمة الأوستاشا في النصف الثاني من ثلاثينيات القرن العشرين، ضعيفة ومشتتة وتقلص عدد أعضائها إلى بعض مئات من الأشخاص، وتم نزع سلاحها وعزلها عن قادتها<sup>(٣)</sup>. حتى أطلق أتباعها على هذه الفترة "صمت الأوستاشا الكبير"<sup>(٤)</sup>. فقدت منظمة الأوستاشا موجدة على الواقع لكنها محدودة النشاط.

حاول آنتي بافيليتش من محل اقامته الجبرية كسب ود الالمان والتقارب منهم، عندما ألف سنة ١٩٣٦ م كتاباً باللغة الالمانية بعنوان (المسألة الكرواتية Die Kroatische Frage)، بين فيه أن الدولة اليوغسلافية بنيت على فرضية زائفة تقوم على إن الكروات والصرب أمة واحدة، مؤكداً على الأصول الغوطية للكروات، واتهم اليهود بالسيطرة على السلع المالية والتجارية في يوغسلافيا، وأنهم يعملون متعاونين مع الشيوعية ضد التحرر الوطني لکرواتيا، وانتقد معااهدة فرساي<sup>(٥)</sup>. وارسل نسخة منه إلى وزارة الخارجية الألمانية، لكنه لم يثير اهتمام الالمان<sup>(٦)</sup>.

لقد تبنى آنتي بافيليتش في كتابه الآخر (رعب الأهوال Strahote Zabluda) الايديولوجية الفاشية، إذ رأى في الفاشية النظام الوحيد القابل للتطبيق وال قادر على هزيمة الشيوعية واليهود، وبالتالي إنقاذ الحضارة الغربية من خطرهم، ورأى في الديمقراطية نظام قديم يحضر، ومن ثم فإن الفاشية فكرة نظام ولد في الغرب على أنقاض الديمقراطية التي عجزت عن الوقوف في وجه البلاشفية<sup>(٧)</sup>.

وعلى المستوى الدولي، شهدت العلاقات بين إيطاليا ويوغسلافيا تطوراً وتحسناً، انعكس بشكل سلبي على الأوستاشا، عندما وقع الطرفان معااهدة صداقة وعدم اعتداء في ٢٥ اذار/مارس ١٩٣٧ م، إذ

(1) Беляков, Op.Cit., p. 88.

(2) Miljan, Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization, Ideology and Practice, 1941-1945, Op.Cit., p. 57.

(3) Беляков, Op.Cit., p. 89.

(4) Yeomans, Op.Cit., p. 301.

(5) Miljan, Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization, Ideology and Practice, 1941-1945, Op.Cit., pp53-54.

(6) Беляков, Op.Cit., p. 90 .

(7) Miljan, Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization, Ideology and Practice, 1941-1945, Op.Cit., pp. 53-54.

نصت (المادة الرابعة) منها، وفي إشارة إلى الأوستاشا، أن الأطراف المتعاقدة لن "تسمح في أراضيها، أو تساعد بأي شكل من الأشكال، الأنشطة الموجهة ضد السلامة الإقليمية أو النظام القائم للطرف المتعاقد الآخر أو الأنشطة التي تضر بالعلاقات الودية بين البلدين"<sup>(١)</sup>.

بموجب هذه الاتفاقية كان هناك تحريم لنشاط منظمة الاوستاشا دون الغائها، عندما سمحت السلطات اليوغوسلافية بعودة مئات المجندين من منظمة أوستاشا إلى يوغوسلافيا، إذ مُنحوا عفواً عن أنشطتهم الإرهابية السابقة، وكان البعض حريصين على العودة لأنهم أصبحوا بخيبة أمل إزاء الفقر والبؤس والظروف القاسية في المعسكرات، بينما عاد آخرون بالاتفاق مع آنتي بافيليتش على نشر أفكار الأوستاشا داخل كرواتيا، وعلى عكس ما كانت تأمل الحكومة اليوغوسلافية في أن تؤدي الإعادة إلى الوطن إلى إضعاف حركة أوستاشا في إيطاليا، كانت الأوستاشا تكتسب شعبية وتأثيراً في الداخل الكرواتي بين طلاب الجامعات والمدارس الثانوية وبين العمال والفلاحين والمؤسسات الثقافية والاقتصادية وحتى رجال الدين الكاثوليك الكروات<sup>(٢)</sup>.

عند اندلاع الحرب العالمية الثانية سنة ١٩٣٩، سعى الإيطاليون إلى إعادة توظيف الأوستاشا وفق ما تقتضيه مصالحهم، إذ عقد في ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٤٠، اجتماعاً بين الحكومة الإيطالية وأنتي بافيليتش نوقش فيه خطة فصل كرواتيا عن يوغوسلافيا وبمساعدة القوات المسلحة الإيطالية، وربطها بعلاقات سياسية وعسكرية واقتصادية مع إيطاليا، وكانت الخطة تقتضي قيام الأوستاشا المحليون في الداخل اليوغسلافي بثورة في المناطق الكرواتية وبعد أن يسيطرها على زغرب والمدن الرئيسية، يستدعون القوات الإيطالية للمساعدة في الحفاظ على الدولة الجديدة، ومن وجهة النظر الإيطالية، سيتم تسليم كرواتيا لهم دون تكلفة تقريراً<sup>(٣)</sup>.

وكان آنتي بافيليتش على اتصال مع اتباعه الأوستاشا داخل يوغوسلافيا وارسل لهم سنة ١٩٤٠ سلسلة من التعليمات والمواد الدعائية وشدد على تهيئة جميع الأوستاشا إلى انتفاضة مسلحة داخل يوغوسلافيا، وأمر اتباعه من الأوستاشا العائدين إلى يوغوسلافيا بالتركيز على تجنيد أعضاء جدد ، وقدتمكنوا بحلول نهاية سنة ١٩٤٠، من ضم ما يقارب (٢٠٠٠) عضواً جديداً، كان نصفهم من زغرب، بينما كان الباقيون ينتشرون في جميع أنحاء كرواتيا والبوسنة والهرسك، وكان معظم المجندين الجدد طلاب جامعيون<sup>(٤)</sup>.

(1) Tomasevich, Op.Cit., p. 39.

(2) Yeomans, The Utopia of Terror Life and Death in Wartime Croatia, Op.Cit., p. 302.

(3) Tomasevich, Op. Cit., p. 45.

(4) Lovro Kralj, "Paving The Road To The Holocaust In The NDH: Antisemitism In The Ustaša Movement , 1930-1945", Phd. In history, Faculties of the Central European University, Budapest, Hungary - Vienna, Austria 2023, pp. 94-95.

### المبحث الثالث

#### دولة كرواتيا المستقلة (١٩٤١-١٩٤٥)

على الرغم من اعلان يوغسلافيا حيادها اثناء الحرب العالمية الثانية (١٩٣٩-١٩٤٥م) قامت المانيا النازية وايطاليا الفاشية وحلفائهما من دول المحور في ٦ نيسان / ابريل ١٩٤١م، بغزو يوغسلافيا وبعد اثني عشر يوما استسلم الجيش اليوغسلافي وتم احتلال يوغسلافيا وتقسيمها بين القوى المحتلة<sup>(١)</sup>. وبتوافق الماني ايطالي تم إنشاء (دولة كرواتيا المستقلة) Independent State of Croatia، تحت قيادة آنتي بافيليتش، زعيم الاوستاشا، في ١٠ نيسان / ابريل ١٩٤١م<sup>(٢)</sup>. وضمت أراضي كرواتيا التاريخية (كرواتيا- سلافونيا)، وأجزاء من دلماشيا، ومنطقة سريم في جنوب غربي فويفودينا، وجميع البوسنة والهرسك، مع خضوع جزءها الشمالي للنفوذ الألماني وجزءها الجنوبي للنفوذ الإيطالي، فكانت دولة تابعة لهاتين الدولتين<sup>(٣)</sup>. وكانت دولة ذات مجتمع متعدد الأعراق والطوائف يضم (٣,٣٠٠) مليون كرواتي كاثوليكي، وما يقرب من (٢) مليون صربي أرثوذكسي، و (٨٠٠) ألف بوسني مسلم، و (١٧٥) ألف الماني، و (٤٠) ألف يهودي، و (٢٠\_٣٠) ألف غجري، و (١٧٠) ألف آخرين<sup>(٤)</sup>.

لقد تميز نظام الاوستاشا بالشمولية، حيث سيطر على جميع جوانب الحياة، إذ أسس بافيليتش نظاماً خاضعاً لسلطته بصفته القائد الاعلى (البوجلافنيك)، وحظر جميع الأحزاب السياسية<sup>(٥)</sup>. واستندت الدولة السلطوية التي اقامها الاوستاشا على مبدأ "القائد الواحد والأمة الواحدة والدولة الواحدة"<sup>(٦)</sup>.

كان حكم الاوستاشا يعتمد بشكل كبير على القوات المسلحة لدولة كرواتيا المستقلة، التي تتكون من الجيش النظامي الذي يُدعى بالكرواتية (دوموبرانستفو Domobranstvo) (الحرس الوطني)، الذي تم تأسيسه عن طريق التجنيد الإجباري، وفيلق الاوستاشا (اوستاشكا فونيكا Ustaška vojnika)، الذي كان ذراعاً شبه عسكري يتبع مؤسسيًا ورسمياً لمنظمة الاوستاشا، ويعمل بشكل مستقل عن الجيش النظامي، وت تكون وحداته من منطويين، ويرتبط قادته مباشرة بالقائد الاعلى (البوجلافنيك) آنتي بافيليتش، وفضلاً عن ذلك، كان هناك مجموعات مسلحة غير نظامية يطلق عليها الاوستاشا غير النظامية

(1) Matteo J. Milazzo, *The Chetnik Movement and The Yugoslav Resistance*, Johns Hopkins University Press Published, London, 2019, pp. 3-5.

(2) Kralj, Op. Cit., p. 97.

(3) Bartulin, Op. Cit., p. 244.

(4) Alexander Korb, "Nation-Building and Mass Violence: The Independent State of Croatia, 1941-1945," In: Jonathan C. Friedman, (Edit), *The Routledge History Of The Holocaust* (London; New York), 2011, p. 292.

(5) Kralj, Op. Cit., p. 97.

(6) Nevenko Bartulin, *Honorary Aryans: National–Racial Identity and Protected Jews in the Independent State of Croatia*, Palgrave Macmillan, New York, 2013, p.64.

(دفي اوستاشا Divlje Ustaša)، تتكون من مجموعات من المتطوعين المحليين المتعصبين والمتحمسين لايديولوجية الاوستاشا وقادتها وينظمون انفسهم<sup>(١)</sup>، وكانت صحافة الاوستاشا تطلق عليهم " اوستاشا الفلاحون" و " مليشيات القرى" وقد ارتكب هؤلاء الكثير من الفظائع والابادة الجماعية لا سيما ضد الصرب<sup>(٢)</sup>. فضلاً عن ذلك، كان جهاز الامن المكلف بمهام الشرطة والاستخبارات، الذراع القمعي الأكثر فعالية للنظام الاوستاشي في التعامل مع المعارضة الداخلية<sup>(٣)</sup>.

كان هدف الاوستاشا جعل كرواتيا دولة متجانسة عرقيا، وبعد ايام قليلة من تشكيل الحكومة الاوستاشية جاء في أحد بياناتها: "إن هذا البلد بلد للكروات فقط، وإننا سوف نلجم إلى كل الوسائل المتاحة لنجعله كرواتياً نقياً، ونطره من الصرب الذين هددونا لقرون والذين سوف يفعلون ذلك إذا أتيحت لهم الفرصة مرة أخرى"<sup>(٤)</sup>.

صدر في ٣٠ نيسان/أبريل، قانون "الجنسية الكرواتية" الذي نص على حصر حق المواطنة على أولئك الذين ينحدرون من "العرق الاري" أي كروات فقط، وبذلك كان الصرب واليهود والغجر محروميين من حق المواطنة في دولة كرواتيا المستقلة، وتم حظر استخدام الأبجدية السيريلية التي يستخدمها الصرب في جميع أنحاء الدولة، وإغلقت جميع المدارس التي يديرها رجال الدين الأرثوذكس؛ وحظر استخدام مصطلح "الدين الأرثوذكسي الصربي"، واستبداله بمصطلح "الدين اليوناني الشرقي"؛ وأخيراً، أجبر الصرب على ارتداء شريط ملون على ذراعهم اليمنى<sup>(٥)</sup>.

لقد كان التخلص من الصرب واليهود والغجر، جزءاً لا يتجزأ من سياسة الاوستاشا في دولة كرواتيا المستقلة، إذ تم التخطيط لـ "الإبادة الجماعية" لليهود والغجر، أما الصرب فيتم التعامل معهم وفقاً لشعار: "اقتلو ثلاثة، وهجر ثلاثة، وحوّل ثلاثة إلى الكاثوليكية"، وبناءً على هذا الشعار شرعت عمليات القتل الجماعي العشوائية ضد الصرب بغية ابادتهم وتهجيرهم، فتم خلال المدة ٢٧ نيسان/أبريل الى ١٣

(1) Bojan B. Dimitrijević, Ustaška Vojska Nezavisne Države Hrvatsk 1941-1945, Drugo izdanje, Beograd, 2022, pp. 49-66.

(2) Lovro Kralj, The Evolution of Ustasha Mass Violence: Nation-Statism, Paramilitarism, Structure, and Agency in the Independent State of Croatia, 1941, In: Miguel Alonso , Alan Kramer , Javier Rodrigo (Editors), Fascist Warfare, 1922–1945 Aggression, Occupation, Annihilation, Switzerland, 2019, pp. 243-244.

(3) Pino Adriano and Giorgio Cingolani, Nationalism and Terror, Ante Pavelić and Ustasha Terrorism from Fascism to the Cold War, Translated by Riccardo James Vargiu, Central European University Press Budapest–New York, 2018, p. 178-180.

(4) Netherlands Institute of War Documents, Srebrenica: a 'safe' area, Prologue The History Preceding the Conflict: Yugoslavia up till 1991, (undated, unplace), pp. 19-20.

(5) Adriano and Cingolani, Op.Cit., pp. 189-190.

مايو/مايو ١٩٤١م ارتكاب مجازر جماعية عدة ضدهم في أماكن مختلفة من دولة كرواتيا المستقلة راح ضحيتها ما يقارب (٨٥٤) صربيا<sup>(١)</sup>. وهذه الابادة الجماعية في مدة لم تتجاوز (١٧) يوماً.

لقد حظيت أساليب الأوستاشا في القتل الجماعي والتهجير للصرب بتأييد الماني، عندما عقد اجتماع في مقر السفارة الالمانية في زغرب في ٤ حزيران/يونيو ١٩٤١م، بين ممثلين عن الحكومة الالمانية وممثلين عن حكومة الأوستاشا، اسفر عن اتفاق يتم بموجبه ترحيل (٢٠٠,٠٠) صربي من كرواتيا إلى صربيا، بال مقابل يقوم الالمان بترحيل العدد ذاته من السلفوفينيين من الاراضي التي تحملها المانيا إلى كرواتيا، وبعد يومين من هذا الاتفاق، اجتمع آنتي بافيليتش مع أدولف هتلر في مدينة سالزبورغ الالمانية، وبحث الطرفان التكوين القومي لدولة كرواتيا المستقلة، فأوضح هتلر قائلاً: "إذا أريد للدولة الكرواتية أن تكون مستقرة حقاً، فيجب عليها انتهاج سياسة قومية غير متسامحة لمدة خمسين عاماً". فواصلت سلطات الأوستاشا عمليات التطهير العرقي في المناطق ذات الأغلبية الصربية داخل دولة كرواتيا المستقلة، وارتكبت مجازر واسعة النطاق ضدتهم، وأصبحت المذابح أكثر انتشاراً مع مرور الوقت، وكان الهدف الأساسي من سياسة الأوستاشا تجاه الصرب في ربيع وصيف سنة ١٩٤١ هو التهجير والإبادة الجماعية<sup>(٢)</sup>. اي عمليات تطهير عرقي.

بالإضافة إلى عمليات القتل العشوائية غير المنظمة، أقامة الأوستاشا معسكرات للاحتجاز والإبادة الجماعية المنظمة على غرار معسكرات الموت النازية، في كيرستينيش، وستارا غراديشكا وأماكن أخرى، وكان أشهرها معسكر ياسينوفاتش، الذي تم إنشاؤه في صيف سنة ١٩٤١ في قرية جنوب زغرب، كمعسكر لإبادة للصرب واليهود والغرر، الذين غالباً ما كانوا يُقتلون بأبشع الطرق، وكانت عمليات الإعدام غالباً ما تكون فوضوية، ينفذها الحراس بالهراوات أو الخطافات المربوطة بمعاصمهم<sup>(٣)</sup>. تنفيذاً لشعارهم الثلاثي ضد الصرب، رافق عمليات القتل والتهجير الجماعي عمليات التحول القسري للصرب الارثوذوكس إلى الكاثوليكية، فقد حظيت دولة الأوستاشا منذ بداية تأسيسها، بتأييد رجال الدين الكاثوليك من الكروات، إذ أصدر رئيس أساقفهم (الويزيه ستيبيناك Alojzije Stepinac) في ٢٨ نيسان/أبريل ١٩٤١م بياناً رحب فيه بإنشاء هذا "الدولة الكرواتية الفتية" وبإشراف من رجال الدين الكاثوليك جرت عمليات تحول قسري للصرب من الارثوذوكسية إلى الكاثوليكية<sup>(٤)</sup>، وقد اقتصر هذا التحول على الطبقات الدنيا من الصرب مثل الفلاحين وغيرهم، بينما منع المثقفين والسياسيين ورجال

(1) Ivo Goldstein, "The Independent State of Croatia in 1941: On the Road to Catastrophe", Totalitarian Movements and Political Religions, Vol. 7, No. 4, Zagreb , December 2006, pp. 218-222.

(2) Korb, Op.Cit., pp. 292-293.

(3) Kralj, The Evolution of Ustasha Mass Violence, Op.Cit., p.260.

(4) للمزيد من التفاصيل حول عملية التحويل القسري للصرب إلى الكاثوليكية، ينظر: Biondich, "Religion and Nation in Wartime Croatia: Op. Cit., pp.81-112.

الدين والاقتصاد الصرب من التحول، بل تم التخلص منهم إما عن طريق الترحيل أو القتل الجماعي، وقد وصل العدد الإجمالي للمتحولين الصرب إلى ما يقارب (٢٥٠,٠٠٠)<sup>(١)</sup>. ومع ذلك، تم رفض سياسة الاستيعاب من قبل المنشددين الأوستاشا، فغالباً ما قتلت مجموعات الأوستاشا المسلحة العاملة في الريف الصرب بصرف النظر عما إذا كانوا قد تحولوا إلى الكاثوليكية أم لا<sup>(٢)</sup>.

اتخذ العنف ضد اليهود والغجر طريقة مختلفة مما اتبع ضد الصرب، إذ منع اليهود والغجر من التحول إلى الكاثوليكية أو أي دين في دولة كرواتيا المستقلة، فضلاً عن استبعاد اليهود من الحياة العامة والمهنية والاقتصادية وكان يتعيين على اليهودي الذي يتجاوز عمره (١٤) سنة ارتداء علامة يهودية إذا غادر منزله، وكانت "العلامة اليهودية" عبارة عن لوحة معدنية مستديرة قطرها (٥ سم)، مطلية باللون الأصفر يتوسطها حرف "Ž" أسود (الحرف الأول من الكلمة الكرواتية زيدوف Židov التي تعني يهودي)، وخلال شهري أبريل ومايو ١٩٤١، تعرض اليهود للعنف في الشوارع، والاعتقالات الفردية، والذهاب بهم إلى معسكرات الاعتقال<sup>(٣)</sup>.

لقد شملت عمليات التطهير العرقي والإبادة الجماعية مئات الآلاف من الصرب، إذ شهد صيف سنة ١٩٤١ وحده، طرد ما يقارب (٢٠٠,٠٠٠) صربي إلى صربيا، وقتل أكثر من (١٠٠,٠٠٠) صربي في ارياف دولة كرواتيا المستقلة على يد وحدات أوستاشا، فضلاً عن جرائم القتل الجماعية للصرب واليهود والغجر وغيرهم من السجناء في معسكرات الاعتقال<sup>(٤)</sup>. حيث قتل في معكسر ياسينوفاتس على يد الأوستاشا وبشكل منظم ومنهجي أكثر من (٨٣,١٤١) شخصاً، شكل الصرب المجموعة الأكبر من الضحايا، إذ بلغ عددهم (٤٧,٦٢٧)، يليهم الغجر (١٦,١٧٣)، ثم واليهود (١٣,١١٦)، ثم الكروات (٤٢٢٥) الذين عدتهم الأوستاشا من الخونة المعارضين للنظام<sup>(٥)</sup>.

أدت عمليات التطهير العرقي والإبادة الجماعية التي ارتکبها الأوستاشا بحق الصرب، إلى اندلاع ثورة مسلحة قام بها الصرب في المناطق الريفية من دولة كرواتيا المستقلة، في شرق الهرسك، وفي شمال دالماسيا، وفي شمال غرب البوسنة، ولم يتمكن الأوستاشا من إخمادها، ونتيجة لذلك ألغت الحكومة الألمانية في ١٣ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٤١م باللوم على الأوستاشا وسياستهم التعسفية غير المدروسة ضد الصرب، وحضرت الأوستاشا من انهيار معنويات الكروات، وأشارت أن المسلمين في البوسنة بدأوا بالانقلاب ضد الأوستاشا<sup>(٦)</sup>. ازاء هذه التطورات أخذ الأوستاشا بتعيير سياستهم اتجاه الصرب عندما قاموا بإنشاء كنيسة ارثوذوكسية كرواتية مع بداية سنة ١٩٤٢م وتم الاعتراف بالأرثوذوكسية دين دولة،

(1) Masevich, , Op. Cit., P. 408.

(2) Kralj, "The Evolution of Ustasha Mass Violence, Op. Cit., P. 248.

(3) Kralj, "Paving The Road To The Holocaust In The NDH, Op. Cit., pp. 107-108.

(4) Korb, Op. Cit., p. 292.

(5) Marcus Tanner, Croatia: a nation forged in war, london, 1997, p. 152.

(6) Dimitrijević, Op. Cit., pp. 75-109.

جنباً إلى جنب مع الكاثوليكية، والإسلام، فغداً الأرثوذكس مواطنون "كروات"<sup>(١)</sup>. يتمتعون بحقوقهم الدينية.

لقد رافق الثورة المسلحة التي قام بها الصرب في دولة كرواتيا المستقلة، ورداً على المشروع القومي الكرواتي المتطرف الذي تبنّه الاوستاشا، قيام (التشتتنيك Chetniks) الصرب، وهو منظمة صربية قومية متطرفة مسلحة تدعم النظام الملكي ومشروع صربيا الكبرى، باعلان مشروعهم القومي في ٣ كانون الاول / ديسمبر ١٩٤١، القائم على اقامة دولة صربيا الكبرى "المتجانسة عرقياً" على ان تضم اراضي صربيا، والبوسنة والهرسك والجبل الاسود ولداشيا واجزاء من كرواتيا، ويقطنها الصرب فقط، وتطهيرها من المسلمين والكرد وطردتهم خارج البلاد<sup>(٢)</sup>. وسار التشتتنيك على نفس خطى الاوستاشا في تنفيذ مشروعهم القومي المتطرف من عمليات قتل وإبادة جماعية وتهجير ضد آلاف المدنيين من الكروات والمسلمين، وبالتالي أضحت هاتان المنظمتان (اوستاشا والتشتتنيك) المسؤولان الرئيسان عن الحرب الأهلية وفظائعها التي اندلعت في يوغسلافيا خلال المدة (١٩٤١ - ١٩٤٥ م)<sup>(٣)</sup>.

لقد فشل المشروعان القوميان المتطرفان الاوستاشي الكرواتي والتشتتنيك الصربي على يد (البارتيزان) الشيوعيون اليوغسلاف، إذ كانوا المجموعة الوطنية الوحيدة التي تحملت عبء مقاومة المحتلين الالمان والايطاليين وحلفائهم، وفشل مشاريع الاوستاشا والتشتتنيك والقضاء عليهم، عندما خاضوا حرب تحرير يوغسلافيا طوال المدة (١٩٤١ - ١٩٤٥)، حيث دخلوا العاصمة اليوغسلافية بلغراد وحرروها في ٢٠ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٤٤، واستمر القتال في الأجزاء الشمالية الغربية من يوغسلافيا حتى تم تحرير زغرب في ٧ أيار / مايو ١٩٤٥، وهرب آنتي بافيليش إلى النمسا ومن هناك إلى ايطاليا ثم هرب إلى الأرجنتين، وهكذا حرر البارتيزان يوغسلافيا وحافظوا عليها دولة موحدة ومستقلة في إطار نظام اتحادي، وبمساعدة مباشرة من دول الحلفاء لاسيما الاتحاد السوفيتي وبريطانيا<sup>(٤)</sup>، لكن بقيت بعض الجيوب الاوستاشية والتشتتنيكية قتم القضاء عليها مع نهاية سنة ١٩٤٥<sup>(٥)</sup>.

لقد شهدت دولة كرواتيا المستقلة تحت حكم الاوستاشا سقوط أكثر من نصف الضحايا اليوغسلاف الذين قتلوا إبان الحرب العالمية الثانية، فمن بين (٩٤٧٠٠) يوغسلافي قتلوا خلال الحرب في يوغسلافيا، قتل (٥٤٧٠٠) شخص في مناطق حكم الاوستاشا، ومن بين (١٩٢٠٠) قتيل كرواتي قتل نحو (١٧٢٠٠) شخص في دولة كرواتيا المستقلة<sup>(٦)</sup>، ومن اصل (٥٣٠,٠٠٠) قتيل صربي قتل

(1) Mark Biondich, "We Were Defending the State": Nationalism, Myth, and Memory in Twentieth-Century Croatia, in: John R. Lampe and Mark Mazower (edit), *Ideologies and National Identities: the Case of Twentieth-Century Southeastern Europe*, Central European University Press, Budapest, New York, PP. 63-64.

(2) Milazzo, Op. Cit., p. 92.

(3) Bilandžić, Op. Cit., pp. 47-48.

(4) Tanner, Op. Cit., pp. 159-167.

(5) Singleton, Op. Cit., p. 204.

(6) Kate Transchel, *The Breakup of Yugoslavia: Conflict in the Balkans*, California

منهم (٣٠٠,٠٠٠) شخص داخل اراضي حكم الاوستاشا<sup>(١)</sup>، إذ قتل منهم (٢١٧,٠٠٠) على يد اعضاء الاوستاشا<sup>(٢)</sup>.

## الخاتمة

ارتکزت القومية الكرواتية، منذ ظهورها في القرن التاسع عشر، بشكل أساسي على مفهوم الحق التاريخي للدولة الكرواتية المستقلة، الذي يستند إلى استمرارية الدولة الكرواتية منذ العصور الوسطى، وقد اتخذت الحركة القومية الكرواتية مساران متوازيان ومتناقضان لتحقيق هذا الهدف، أحدهما معندي والآخر متطرف.

انبتقت منظمة الاوستاشا من رحم القومية الكرواتية المتطرفة، التي تبناها حزب الحقوق الكرواتي، فكانت منظمة كرواتية قومية متطرفة بقيادة آنتي بافيليش، سببها المباشر طبيعة النظام السياسي في مملكة يوغوسلافيا المتمثل بالنظام المركزي والهيمنة الصربية واغتيال الساسة الكروات. استندت منظمة الاوستاشا في أيديولوجيتها إلى مزيج من الفاشية والقومية العنصرية المتطرفة، والكراهية العرقية تجاه الصربيين بشكل خاص، ومن ثم تجاه اليهود والغجر، إذ يمثل جميع هؤلاء، بحسب زعم الاوستاشا، عرقاً بشرياً أدنى من العرق الكرواتي الاري يجب التخلص منه، لتكون كرواتياً متجانسة عرقياً.

وصلت منظمة الاوستاشا إلى السلطة عند تأسيس دولة كرواتيا المستقلة، كدولة تابعة لألمانيا النازية وإيطاليا الفاشية، وخلال سنوات حكمها الأربع، ومن أجل تحقيق هدفها في دولة كرواتية مستقلة ومتتجانسة عرقياً، شرعت فوانيين عنصرية، وارتکبت جرائم إبادة جماعية وتطهير عرقي ضد الآلاف المدنيين من الصربيين واليهود والغجر، وقد تميزت أساليبها بالوحشية والارهاب.

تسبب حكم الاوستاشا بحرب اهلية وشهدت مناطق حكمها سقوط أكثر الضحايا من المواطنين اليوغسلاف، وانتهى حكم الاوستاشا مع هزيمة دول المحور سنة ١٩٤٥، لقد كانت منظمة الاوستاشا مثالاً واضحاً لمخاطر القومية المتطرفة والنظام الشمولي وارتكاب الإبادة الجماعية والتطهير العرقي باسم الأيديولوجيا العرقية، وتركت ارثاً مؤلماً في ذاكرة المكونات اليوغسلافية مفعماً بالكراهية والتطرف.

State University, Chico, 2007, p.81.

(1) Leslie Benson, Yugoslavia: A Concise History, Palgrave Publishers, New York, 2001, pp.71-72.

(2) Bartulin, The Ideology Of Nation And Race: The Croatian Ustasha Regime, Op. Cit., p. 383.

## المصادر والمراجع

1. Alekса Djilas, *The Contested Country Yugoslav Unity and Communist Revolution, 1919-1953*, Harvard University Press, London, 1991.
2. Alex J. Bellamy, *The formation of Croatian national identity: a centuries-old dream, Europe in Change*), Manchester Univ. Press, Manchester, 2003.
3. Alex N. Dragonich, *The First Yugoslavia Search for a Viable Political System*, Hoover Institution, California, 1983.
4. Alexander Korb, "Nation-Building and Mass Violence: The Independent State of Croatia, 1941-1945," In.: Jonathan C. Friedman, (Edit), *The Routledge History Of The Holocaust* (London; New York), 2011.
5. Bogdan Krizman, *Ante Pavelić I Ustaše*, Zagreb, 1978.
6. Bojan B. Dimitrijević, *Ustaška Vojska Nezavisne Države Hrvatske 1941-1945*, Drugo Izdanje, Beograd, 2022.
7. Dennis P. Hupchick, *the Balkans from Constantinople to Communism*, New York, 2002.
8. Goran Miljan, "From Obscure Beginnings to State 'Resurrection': Ideas and Practices of the Ustaša Organization", *Journal Comparative Fascist Studies*, Leiden, *Fascism* 5 '2016.
9. Goran Miljan, "Young, Militarized, and Radical: The Ustasha Youth Organization 'Ideology and Practice, 1941-1945", Ph.D. in History, the Faculties of the Central European University, Budapest, 2015.
10. Ivo Banac, *The National Question in Yugoslavia: Origins, History, Politics*, 2<sup>nd</sup> Edition, Cornell University Press, London, 1992.
11. Ivo Goldstein, "The Independent State of Croatia in 1941: On the Road to Catastrophe." Totalitarian Movements and Political Religions, Vol. 7, No. 4, Zagreb , December 2006.
12. Izdao Ured Za Promičbu Glavnog Ustaškog Stana — Zagreb, Zagreb, 1941.
13. Jasmina Udovički & James Ridgeway (edit), *Burn This House, The Making And Unmaking of Yugoslavia*, Duke University press, London, 2000.
14. John R. Lampe, *Yugoslavia as History Twice there was a Country*, 2<sup>nd</sup> Edition, Cambridge University press, United Kingdom, 2000.
15. Jozo Tomasevich, *War and Revolution in Yugoslavia, 1941-1945: occupation and Collaboration*, California, 2001.
16. Kate Transchel, *The Breakup of Yugoslavia: Conflict in the Balkans*, California State University, Chico, 2007.
17. Leslie Benson, *Yugoslavia: A Concise History*, Palgrave Publishers, New York, 2001.
18. Lovro Kralj, "Paving The Road To The Holocaust In The NDH: Antisemitism In The Ustaša Movement , 1930-1945", Phd. In history, Faculties of the Central European University, Budapest, Hungary - Vienna, Austria 2023.
19. Lovro Kralj, *The Evolution of Ustasha Mass Violence: Nation-Statism, Paramilitarism, Structure, and Agency in the Independent State of Croatia, 1941*, In: Miguel Alonso· Alan Kramer , Javier Rodrigo (Editors), *Fascist Warfare, 1922–1945 Aggression · Occupation, Annihilation*, Switzerland, 2019.
20. Mark Biondich, "Religion and Nation in Wartime Croatia: Reflections on the Ustaša Policy of Forced Religious Conversions", 1941-1942, *The Slavonic and East*

European Review, Vol. 83, No. 1 (Jan., 2005), the Modern Humanities Research Association and University College London, School of Slavonic and East European Studies.

21. Mark Biondich, "We Were Defending the State": Nationalism, Myth, and Memory in Twentieth-Century Croatia, in: John R. Lampe and Mark Mazower (edit), *Ideologies and National Identities: the Case of Twentieth-Century Southeastern Europe*, Central European University Press, Budapest, New York, 2004.
22. Mark Biondich, *The Politics of Peasantism: Stjepan Radić, the Croat Peasant Party and the Intelligentsia, 1904-1928*, Ph.D, Department of History, University of Toronto, 1997.
23. Matteo J. Milazzo, *The Chetnik Movement and The Yugoslav Resistance*, Johns Hopkins University Press Published, London, 2019.
24. Mijo Bzik ,Ustaška Borba Od Prvih Dana Ustaškoga Rada Do Poglavnika Odlaska U Emigraciju Počeci I Bit Ustaškoga Pokreta , Zagreb, 1942.
25. Netherlands Institute of War Documents, Srebrenica: a 'safe' area, Prologue The History Preceding the Conflict: Yugoslavia up till 1991, (undated, unplace).
26. Nevenko Bartulin, "The Ideology Of Nation And Race: The Croatian Ustasha Regime And Its Policies Toward Minorities In The Independent State Of Croatia, 1941-1945", Ph.d, University of New South Wales, Wales, 2006.
27. Nevenko Bartulin, *Honorary Aryans: National–Racial Identity and Protected Jews in the Independent State of Croatia*, Palgrave Macmillan, New York, 2013.
28. Petar Ćurčić, "Slika Josipa Franka U Hrvatskoj Istorijografiji I Puplicistici: Pregled Dosadašnjih Interpretacija", *Istorijski vekovi*, Institute for European Studies, Belgrade, February, 2022, pp. 213-224.
29. Pino Adriano and Giorgio Cingolani, *Nationalism and Terror, Ante Pavelić and Ustasha Terrorism from Fascism to the Cold War*, Translated by Riccardo James Vargiu, Central European University Press Budapest–New York, 2018.
30. Robert B. McCormick, *Croatia under Ante Pavelić: America, the Ustaše and Croatian Genocide*, I.B.Tauris & Co Ltd, London, New York, 2014.
31. Rory Yeomans, *The Utopia of Terror Life and Death in Wartime Croatia*, Rochester, 2015.
32. Singleton, Fred, *A Short History of Yugoslav People*, 9th edition, Cambridge University, United Kingdom, 1999.
33. С. С. Беляков, " Усташское движение в межвоенный период (1929-1941 гг.)", альманах исследований всеобщей истории XVI—XX вв., № 6, Сер. Балканика. Вып. 1, Екатеринбург : [Изд-во УМЦ-УПИ], 2008.,).